

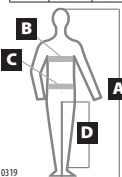


EN 342  
CERTIFIED



www.portwest.com/declarations

	A	D
	CM	CM
SHORT	152-164	74
REG	164-176	79
TALL	176-188	84
X TALL	188-202	92



0319

B	INCHES	CM	EURO
XS	32"-34"	80-88	40-44
S	36"-38"	92-96	46-48
M	40"-41"	100-104	50-52
L	42"-44"	108-112	54-56
XL	46"-48"	116-124	58-62
XXL	50"-52"	128-132	64-66
3XL	54"-55"	136-140	68-70
4XL	56"-58"	144-148	72-74
5XL	60"-64"	152-160	76-80

C	INCHES	CM	DE	FR
XS	26-28	68-72	42-44	34-36
S	30-32	76-80	46-48	38-40
M	33-34	84-88	50	42-44
L	36-38	92-96	52-54	46-48
XL	40-41	100-104	56	50-52
XXL	42-44	108-112	58-60	54-56
3XL	46-47	116-120	62	58-60
4XL	48-50	124-128	64-68	62-64

## MANUFACTURER

ПРОИЗВЕДЕНА, ПРОИЗВОДИТЕЛ, ПРОИЗВОДАЧ, УПРОВАК, ТООПИА, ВАЛМСТАЖА, ФАБРИКАНТ, ХЕСТЕЛЕР, КАТАЖУАЖУАТ, ГЯРТО, ФАБРИКАНТЕ, РАЗОАТЯС, ГАМИНТОДС, ПРОИЗВОДИТЕЛ, ПРОДУСЕНТ, ПРОДУСЕНТ, ФАБРИКАНТЕ, ПРОДУКАТОР, ПРОДУКАТОР, ПРОИЗВОДИТЕЛ, ПРОИЗВОДАЧ, УПРОВАК, ПРОИЗВОДАЧ, ТИЛВЕКАРЕ, УРЕТИС, ВИРФОНК

PORTWEST LIMITED, Westport, Co Mayo, Ireland

## TEST HOUSE

TEST HOUSE, АГЕНСИЯ Е ТЕСТИМТ, ЛАБОРАТОРИЯ ЗА ИЗПИТВАНЕ, ИСПИТНА КУЧА, КУЗБЕНДИ ОДО, ТЕСТУШУС, ТЕСТ МАИ, ТЕСТААЖА, ОРГАНИЗМЕ НОТИФЕ, ТЕСТИЕРИУС, ДОМН ДОКДИМ, TEST HOUSE, LABORATORIO, TESTA TESTA, TESTAVIMO, TEST KUCA, TESTOJAN, LABORATORIUM BADAJACSE, CASA DE TESTE, ИСПЫТАТЕЛЬНЫЙ ЦЕНТР, ИСПИТНА КУЧА, ЦЕРТИФИКАЦЫЙ ОРГАН, ТЕСТИНА НСА, LABORATORIO DE ENSAYOS, TESTSHU, TEST KOUZUBUS, ВИПРОВОВАЛЬНИЙ ЦЕНТР

INTERTEK The Warehouse, Brewery Lane, Leigh, WN7 2RJ UK

**Notified body number: 0362**

SATRA Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, United Kingdom. **Notified body number: 0321**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin 15, D15 Y2NP Ireland  
**Notified Body: 2777**

VARTSEK Vartest Laboratories, Inc., 19 West 36th Street, 10th Floor New York, NY 10018  
ISO/IEC 17025 Testing Certificate No. through AZLA is 2180.01

AITEK Plaza Emilio Sala 1, 03801 Alcoy, Alicante, Spain  
**Notified body number: 0161**

OTI Institut für Ökologie, Technik und Innovation GmbH, Spengergasse 20 1050 Vienna, Austria

**Notified body number: 0534**

# PORTWEST



## RO

Aceste materiale sunt concepute pentru a oferi protectie impotriva frigului. Totusi, retineti ca nicitati ca niciun produs PPE nu poate oferi protectie completa si trebuie sa fiti atenti cand desfasuram activitati cu risc. Cititi cu atentie instructiunile inainte de folosire

## CE

Citiți cu atenție eticheta produsului pentru informații detaliate referitoare la standardele corepunătoare. Sunt aplicabile doar standardele și pictogramele care apar atât pe produs cât și în manualul de utilizare de mai jos. Toate aceste produse sunt în conformitate cu cerințele Regulamentului (EU 2016/425)

**ISO 13688:2013 Articole vestimentare de protecție vezi eticheta)**  
Cerințele generale specificate în acest Standard European pentru ergonomic, varsta, dimensiuni, marcaje pentru articole vestimentare de protecție și informații oferite de furnizor.

- A= Înaltime recomandată utilizator
- B= Circumferința pieptului recomandată utilizator
- C= Circumferința taliei recomandată utilizator
- D= Dimensiune interioară picior recomandată utilizator



**Materiale certificate EN 342:2017 testat în conformitate cu standardele de material B (2 straturi)**

- Y= Izolare Termica (Icler)
- Z= Circulația aerului, AP, clase 1-3, unde 3 este cel mai bun nivel
- Imperevabilitate pe clase (1-2, unde 2 este cel mai bun nivel) opțional

### Izolare Termica

Icler, izolare termică efectivă, definită izolare termică a pielii față de suprafața imbracamintei exterioare calculată cu ajutorul unui manchin în miscare

### Permite circulația aerului, AP

AP măsura aerului care aeriul trece prin material. Reprezintă rezistența la vânt a materialului.

### Tabel condiții spulare Eticheta cu detalii despre spalarea materialului

	Temperatura maxima 30°C, proces mediu		Uscati pe sarma	MAX	Maxim
	Temperatura maxima 40°C, proces mediu		Uscati prin picurare pe sarma	50x	50 spalari
	Temperatura maxima 40°C, proces normal		Nu se calca	25x	25 spalari
	Temperatura maxima 60°C, proces normal		A se calca la maxim 110°C	MAX	Maxim
	Nu folosi inalbitor		A se calca la maxim 150°C	12x	12 spalari
	Nu folosi uscare automata		Nu curatati uscat	MAX	Maxim
	Uscati in uscat la nivel scazut		Curatare uscata profesionala	5x	5 spalari
	Uscati in uscat la nivel normal				

### Imperevabilitate

WP (opțional) WP măsura rezistența la trecerea apei din exterior

### Materiale și cusături testate la patrunderea apei

#### Rezistența la vaporii de apă

Reprezintă faptul că materialul nu permite patrunderea vaporilor de apă. Rezistența la vaporii de apă este măsurată tinând cont de combinația diferitelor straturi de material dar nu sub apă. Pentru a fi conform cu EN342 valoarea trebuie să fie mai mică de 55mZPa/W

### Condiții de utilizare

Înainte de utilizare asigurați-vă ca îmbracamintea este înclădită coreșpundător. Această îmbracamintă oferă protecție împotriva frigului, dar nu garantează protecție totală în toate condițiile. Țineți cont de suprafața de protecție va fi afectată dacă materialul sau cel care poartă produsul se ude. Depozitați materialele în loc uscat și bine ventilat pentru a menține nivelul de protecție. Materialul trebuie întretinut în conformitate cu instrucțiunile. Pentru protecție sporită și a preveni racoarea locală asigurați-vă ca folosiți protecția coreșpundătoare pentru cap, mâini și picioare (protecția pentru aceste părți ale corpului nu este inclusă în standardul EN342).

### Mărimi disponibile

Pentru corectă corecție pe mărimea pieptului și a taliei, a se vedea tabelul cu dimensiuni. Aceste materiale permit purtarea confortabilă și purtarea peste haine cu volum mediu

### Depozitare

Nu depozitați în spații cu expunere directă la soare puternică. Depozitați într-un loc curat și uscat.

### Întretinere

Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru material dacă au fost ignorate detaliile de pe eticheta / eticheta talia

### Eticheta de conținut

Cu referire la eticheta pentru detalii conținut

### Atenție

Elementele prevăzute cu gluga pot impacta vederea periferică și auzul.